No. 11749

FRANCE
and
CONGO

Exchange of letters constituting an agreement concerning the association of the Republic of the Congo with the European Economic Community. Brazzaville, 15 August 1960

Authentic text: French.
Registered by France on 19 April 1972.

FRANCE
et
CONGO

Échange de lettres constituant un accord relatif à l'association de la République du Congo à la Communauté économique européenne. Brazzaville, 15 août 1960

Texte authentique : français.
Enregistré par la France le 19 avril 1972.

[TRANSLATION — TRADUCTION]

EXCHANGE OF LETTERS CONSTITUTING AN AGREE-
MENT [1] BETWEEN THE FRENCH REPUBLIC AND THE
REPUBLIC OF THE CONGO CONCERNING THE ASSO-
CIATION OF THE REPUBLIC OF THE CONGO WITH
THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY

I

*The President of the Republic of the Congo
to The Prime Minister of the French Republic*

Brazzaville, 15 August 1960

Sir,

I have the honour to inform you that the Republic of the Congo, now
an independent and sovereign State, wishes to remain an associate member
of the European Economic Community, as provided for in Part Four of the
Treaty of Rome and in the Convention annexed thereto.[2]

The Government of the Republic of the Congo request the Government
of the French Republic to communicate this wish to the competent authori-
ties of the European Economic Community.

I take this opportunity, etc.,

[*Signed*]
ABBÉ FULBERT YOULOU

---

[1] Came into force on 15 August 1960 by the exchange of the said letters.
[2] United Nations, *Treaty Series*, vol. 298, p. 3.

II

The Prime Minister of the French Republic
to The President of the Republic of the Congo

Brazzaville, 15 August 1960

Sir,

In a letter of today's date you kindly informed me as follows:

[See letter I]

I have the honour to inform you that I take note of the wish expressed in this letter by the Republic of the Congo, which will be communicated to the competent authorities of the European Economic Community.

I take this opportunity, etc.,

JEAN FOYER